



**Conseil de la Ville de Longueuil
Séance ordinaire du 14 novembre 2023**

Projet d'ordre du jour

Ordre du jour de la séance ordinaire du conseil de la Ville de Longueuil devant avoir lieu le 14 novembre 2023, à 19 h, dans la salle du conseil de l'hôtel de ville de Longueuil, 4250, chemin de la Savane, Longueuil.

1. OUVERTURE

- CO-231114-1.1 Ouverture de la séance
- CO-231114-1.2 Adoption de l'ordre du jour
- CO-231114-1.3 Période de questions du public
- CO-231114-1.4 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil tenue le 17 octobre 2023 à 19 h 02
- CO-231114-1.5 Dépôt du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'agglomération tenue le 19 octobre 2023 à 16 h 01 tenant lieu du rapport de la mairesse sur les décisions prises par le conseil d'agglomération lors de cette séance

2. ADMINISTRATION ET ORGANISATION

- CO-231114-2.1 Nomination de membres du Conseil local du patrimoine (SD-2023-3121)
- CO-231114-2.2 Désignation d'un membre du Comité consultatif sur le développement économique (SD-2023-3401)
- CO-231114-2.3 Adoption du Plan de protection et de conservation des milieux naturels de Longueuil (SD-2023-3143)
- CO-231114-2.4 Dépôt du procès-verbal de la réunion du Conseil local du patrimoine tenue le 6 septembre 2023 (SD-2023-3040)
- CO-231114-2.5 Dépôt du procès-verbal de la Commission du développement social et des relations avec les citoyens (SD-2023-3205)
- CO-231114-2.6 Dépôt de procès-verbaux de réunions de comités consultatifs (SD-2023-2949)
- CO-231114-2.7 Dépôt d'une correspondance reçue de la directrice de la gestion des eaux (SD-2023-2912)

3. COMMUNICATIONS

- CO-231114-3.1 Proclamation de la journée du 19 novembre, la journée longueuilloise de sensibilisation au cancer de la prostate

4. FINANCES

- CO-231114-4.1 Dépôt des états financiers du Théâtre de la Ville au 31 mai 2022 et au 31 mai 2023 (SD-2023-3229)
- CO-231114-4.2 Autorisation de présenter la reddition de comptes des travaux admissibles auprès du ministère des Transports et de la Mobilité durable au volet Redressement et Accélération du Programme d'aide à la voirie locale (PAVL) (SD-2023-3057)
- CO-231114-4.3 Autorisation des virements budgétaires et de l'affectation du fonds réservé pour le remembrement agricole mentionnés sur la liste du 17 octobre 2023, préparée par la Direction des finances (SD-2023-3332)
- CO-231114-4.4 Autorisation de déposer une demande d'aide financière auprès de l'Agence forestière de la Montérégie dans le cadre de l'entente sectorielle de développement pour la forêt de la Montérégie (SD-2023-2838)
- CO-231114-4.5 Autorisation de déposer des demandes d'aide financière auprès de la Fondation de la faune du Québec dans le cadre du volet Grands projets pour la conservation des espèces fauniques en situation précaire et leurs habitats et du programme pour la lutte contre les plantes exotiques envahissantes (SD-2023-3195)
- CO-231114-4.6 Autorisation de déposer une demande d'aide financière auprès du ministère de la Culture et des Communications dans le cadre du Programme d'aide aux initiatives de partenariat 2023-2024 (SD-2023-3078)
- CO-231114-4.7 Affectation d'une somme en provenance des revenus de l'année 2023, perçus en taxe dédiée, au financement des dépenses de divers règlements (SD-2023-3222)
- CO-231114-4.8 Octroi d'une aide financière à Le Zocalo, atelier d'art de Longueuil (SD-2023-2935)

5. RESSOURCES HUMAINES

- CO-231114-5.1 Dépôt du rapport d'évolution des suspensions disciplinaires imposées par le directeur général, aux salariés de compétence locale (SD-2023-3009)

6. BIENS MATÉRIELS ET SERVICES

- CO-231114-6.1 Dépôt de la liste des contrats en conformité avec l'article 477.3 de la Loi sur les cités et villes pour le mois de septembre 2023 (SD-2023-3327)

- CO-231114-6.2 Adjudication du contrat APP-23-100 pour l'exécution de travaux de thermorapiéçage (SD-2023-2924)
- CO-231114-6.3 Dépassement des coûts autorisés au contrat APP-22-034 pour l'exécution de travaux de chargement, de transport et de disposition de matériaux et de sols (option 1) (SD-2023-2816)
- CO-231114-6.4 Autorisation d'une dépense au contrat-cadre APP-23-030 pour des services professionnels en ingénierie et en architecture pour des travaux d'infrastructures d'eau potable et d'eaux usées (contrat 3) (SD-2023-3158)
- CO-231114-6.5 Adjudication du contrat APP-23-129 pour l'exécution des travaux correctifs sur le lien piétonnier des Molènes (SD-2023-3116)
- CO-231114-6.6 Adjudication du contrat APP-23-130 pour la fourniture de services d'entretien sanitaire des espaces communs du Marché public de Longueuil (SD-2023-3276)
- CO-231114-6.7 Adjudication du contrat APP-23-132 pour l'exécution des travaux de réfection du terrain de volleyball de plage au parc des Glaïeuls (SD-2023-2853)
- CO-231114-6.8 Acquisition d'œuvres d'art pour l'année 2023 (SD-2023-3212)
- CO-231114-6.9 Résiliation du contrat GG-22-060 pour la prise en charge de la surveillance et l'entretien de patinoires extérieures, ronds de glace et sentiers glacés (SD-2023-3268)

7. BIENS IMMOBILIERS

- CO-231114-7.1 Approbation de la convention supplémentaire au bail 63-0242/005 concernant la location d'une parcelle de terrain circonscrite par la rue Pierre-Dupuy et l'autoroute René-Lévesque (SD-2023-2821)
- CO-231114-7.2 Approbation de l'addenda modifiant le bail avec 9256-8328 Québec inc., faisant affaires sous le nom Quai 99, portant sur les locaux 3, 4, 5, 7 et 10 de l'édifice situé au 99, chemin de la Rive (SD-2023-2104)

8. RÈGLEMENTATION ET AFFAIRES JURIDIQUES

- CO-231114-8.1 Adoption du Règlement CO-2023-1239 modifiant le Règlement CO-2011-700 sur les nuisances, la paix et le bon ordre (SD-2023-2994)
- CO-231114-8.2 Adoption du Règlement CO-2023-1249 ordonnant des travaux d'aménagement et de réfection de divers parcs, espaces verts, voies publiques et pistes cyclables et décrétant, à ces fins et pour le paiement d'honoraires professionnels, un emprunt (SD-2023-3150)
- CO-231114-8.3 Adoption d'une résolution décrétant que le Règlement CO-2017-979 concernant les ententes relatives à des travaux municipaux n'a pas à être modifié pour le rendre conforme au Règlement CO-2021-1155 sur le Plan d'urbanisme de la Ville (SD-2023-3194)

- CO-231114-8.4 Adoption d'une résolution décrétant que le Règlement CO-2017-989 sur la construction n'a pas à être modifié pour le rendre conforme au Règlement CO-2021-1155 sur le Plan d'urbanisme de la Ville (SD-2023-3193)
- CO-231114-8.5 Autorisation de l'installation et de l'utilisation temporaire de foyers extérieurs au parc de la Cité dans le cadre de l'événement Hiver en fête (SD-2023-3215)
- CO-231114-8.6 Approbation de l'addenda n° 1 modifiant l'entente avec la Centre de services scolaire Marie-Victorin et le Collège d'enseignement général et professionnel Édouard-Montpetit concernant la réfection, l'entretien et l'utilisation du terrain de soccer et de football extérieur situé sur la propriété du Centre de services scolaire Marie-Victorin situé au 444, rue de Gentilly Est (SD-2023-2976)
- CO-231114-8.7 Approbation de l'addenda n° 1 modifiant l'entente d'aide financière avec le Collège d'enseignement général et professionnel Édouard-Montpetit concernant la réalisation de la première phase du projet Démocratie, prévention de la radicalisation et de la polarisation sociale : une démarche de co-construction des savoirs (SD-2023-3288)
- CO-231114-8.8 Approbation de l'addenda no 1 modifiant le bail avec Le club nautique Longueuil inc, portant sur les lots 2 361 418, 2 361 463, 2 951 569 et 2 010 642 du cadastre du Québec (SD-2023-2777)
- CO-231114-8.9 Approbation d'une entente de gestion, d'aide financière et de prêt de locaux avec Ressources St-Jean-Vianney (SD-2023-3180)
- CO-231114-8.10 Approbation d'une entente de soutien et de prêt de locaux avec le Club de soccer de Saint-Hubert (SD-2023-3119)
- CO-231114-8.11 Approbation d'une entente avec Nature-Action Québec inc. concernant la protection et la restauration de l'habitat de la rainette faux-grillon de l'Ouest et des milieux naturels sur le territoire de la Ville de Longueuil (SD-2023-2727)
- CO-231114-8.12 Approbation d'une entente de soutien et de prêt de locaux avec L'association de football Greenfield Park Packers (SD-2023-3042)
- CO-231114-8.13 Approbation d'une entente de soutien et de prêt de locaux avec Joyeux Retraités de Longueuil (SD-2023-3080)
- CO-231114-8.14 Approbation d'une entente de soutien et de prêt de locaux avec le Club d'escrime Olympia Longueuil (SD-2023-3159)
- CO-231114-8.15 Approbation d'une entente de soutien et de prêt de locaux avec le Club de boxe Olympique Longueuil (SD-2023-3226)
- CO-231114-8.16 Approbation d'une entente d'aide financière et de prêts de locaux avec Loisirs du Vieux-Longueuil (SD-2023-3232)
- CO-231114-8.17 Approbation d'une entente d'aide financière, de prêt de locaux et de gestion avec La maison le Réveil (SD-2023-2492)

- CO-231114-8.18 Approbation de la convention d'aide financière avec le Service national des sauveteurs inc. concernant la gratuité de la formation des surveillants-sauveteurs et des moniteurs aquatiques (SD-2023-3056)
- CO-231114-8.19 Approbation d'un accord d'utilisation à intervenir avec la Corporation de l'Église Saint-Paul du diocèse anglican de Montréal pour l'utilisation de locaux de l'église Saint-Paul (SD-2023-2988)
- CO-231114-8.20 Approbation d'une entente de soutien et de prêt de locaux avec l'Association de soccer de Greenfield Park (ASGPK) (SD-2023-2497)
- CO-231114-8.21 Autorisation de déposer une demande d'aide financière auprès de la Table inter-sectorielle régionale de la Montérégie en saines habitudes de vie (TIR-SHV) dans le cadre du Plan d'action interministériel 2022-2025 (PAI-II) de la Politique gouvernementale de prévention en santé 2015-2025 (SD-2023-3290)

9. CIRCULATION ET TRANSPORT

10. AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET URBANISME

11. AFFAIRES DIVERSES

12. ORIENTATIONS POUR LE CONSEIL D'AGGLOMÉRATION

- CO-231114-12.1 Désignation d'un membre au comité de retraite du régime des policiers de la Ville de Longueuil et révocation d'une nomination antérieure (SD-2023-3090)
- CO-231114-12.2 Désignation des membres du conseil d'administration de l'Office d'habitation de Longueuil (SD-2023-3270)
- CO-231114-12.3 Adjudication du contrat APP-23-091 pour la fourniture, l'impression et la livraison de chemises à dossier de format légal identifiées pour le Service de police de l'agglomération de Longueuil (SD-2023-2400)
- CO-231114-12.4 Approbation d'un protocole d'entente avec la Sûreté du Québec concernant le prêt d'un officier dans le cadre du Programme d'échange et de développement (SD-2023-2264)
- CO-231114-12.5 Recommandation à la Table de concertation régionale de la Montérégie d'approuver la modification au projet Un pas de plus vers un Saint-Lambert solidaire, déposé dans le cadre de l'Alliance pour la solidarité de la Montérégie (SD-2023-3265)
- CO-231114-12.6 Recommandation à la Table de concertation régionale de la Montérégie d'approuver la modification au projet Le Frigo du coin, déposé dans le cadre de l'Alliance pour la solidarité de la Montérégie (SD-2023-3360)
- CO-231114-12.7 Recommandation à la Table de concertation régionale de la Montérégie d'approuver la modification au projet Du Jardin au Marché, déposé dans le cadre de l'Alliance pour la solidarité de la Montérégie (SD-2023-3361)

- CO-231114-12.8 Autorisation des virements budgétaires apparaissant sur la liste du 24 octobre 2023 préparée par la Direction des finances (SD-2023-3402)
- CO-231114-12.9 Entérinement d'une transaction et quittance avec l'employé n° 168272 (SD-2023-3436)
- CO-231114-12.10 Adjudication du contrat APP-23-037 pour la présélection des équipements de traitement dans le cadre de la reconstruction de l'usine d'eau potable Mario-Petrone (lot 1) (option B) (SD-2023-2284)
- CO-231114-12.11 Adjudication du contrat APP-23-084 pour des services professionnels en ingénierie électrique – étude d'éclat d'arc électrique, mises à jour et devis pour correctifs aux ouvrages de la direction de la gestion des eaux (SD-2023-3307)
- CO-231114-12.12 Adjudication du contrat APP-23-108 pour la fourniture d'un service géré - Environnement Oracle (Oracle Database Appliance) et Windows (SD-2023-3111)
- CO-231114-12.13 Adjudication du contrat APP-23-123 pour la fourniture et la livraison d'hypochlorite de sodium (SD-2023-3272)
- CO-231114-12.14 Adjudication du contrat APP-23-124 pour la fourniture et la livraison de PASS-10 (SD-2023-3291)
- CO-231114-12.15 Adjudication du contrat APP-23-127 pour la réception et la valorisation des résidus de CRD récupérés aux écocentres (option 2) (SD-2023-2984)
- CO-231114-12.16 Adjudication du contrat APP-23-128 pour la fourniture de main-d'œuvre et de matériel pour l'entretien et la réparation des installations pétrolières dans les sites municipaux (SD-2023-3120)
- CO-231114-12.17 Attribution de gré à gré du contrat GG-23-127 pour le support, l'entretien et l'évolution du progiciel RAO, incluant tous les modules reliés (SD-2023-3096)
- CO-231114-12.18 Adhésion de la Ville à une entente d'achat regroupé avec le Centre d'acquisitions gouvernementales (SD-2023-3091)
- CO-231114-12.19 Approbation de l'avenant 2 modifiant la convention d'aide financière concernant la création du réseau Accès entreprise Québec (SD-2023-2710)
- CO-231114-12.20 Adoption du Règlement CA-2023-404 ordonnant des travaux au 7151, boulevard Cousineau pour le réaménagement de la salle des serveurs du 9-1-1 et décrétant, à cette fin et pour le paiement des honoraires professionnels, un emprunt (SD-2023-3325)

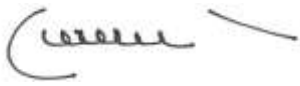
13. CLÔTURE

- CO-231114-13.1 Période d'interventions des membres du conseil

CO-231114-13.2 Levée de la séance

Longueuil, le 8 novembre 2023.

L'assistante-greffière,



Carole Leroux

PROJET